

Servicios de Asistencia de Energía.

- ¿Está teniendo problemas para pagar el costo de calefacción?
- ¿Su casa o apartamento necesita weatherización?
- ¿Su boiler o electrodomésticos son ineficientes?

Ayuda del combustible: También conocido como programa Low-Income Home Energy Assistance Program (LIHEAP), este programa ayuda a pagar una porción de la factura de calefacción, pagando directamente a su proveedor. Si usted cumple con los requisitos, usted también califica para obtener descuentos de KeySpan, National Grid, Nstar or Verizon. Para ser elegible y obtener estos beneficios va a depender del tamaño de familia y de sus ingresos, estos requisitos aplican a los propietarios de vivienda o a los que rentan (no importa que la calefacción este incluida en el pago de la renta) pueden ser calificados. Ayuda del combustible comienza del primero de Noviembre al 30 de Abril. CTI administra este programa y usted puede llamarnos a nuestras oficinas en Lowell al (978)-459-6161.

Weatherization: Mantener a los hogares con eficiente energía es la clave para mantener calientitas a las familias y salvar gastos en los pagos de calefacción. Personas que rentan o que son propietarios pueden calificar para tener GRATIS diferentes medidas de conservación de la energía en su hogar y hechas por contratistas autorizados. Todas esas actividades son supervisadas por auditores de energía de CTI. Si usted califica para asistencia del combustible, usted también califica para este programa el cual opera durante todo el año.

Programa de Reparación y Reemplazo del Calefacción: Sistemas de calefacción viejos e ineficientes pueden ser muy costosos para reparar o reemplazar. Propietarios de casa pueden calificar para reparaciones o reemplazos GRATIS de sus actuales sistemas de calefacción en caso de ser aprobados por contratistas de CTI. Todos los sistemas de calefacción son examinados por auditores para hacer la evaluación y determinar si califica para reparación o reemplazo. Este programa trabaja durante todo el año.

Programa de Administración de Aparatos Electrodomésticos: No importa si usted renta o es propietario, lo que importa es que si sus pagos de electricidad son más de 10 Kilowatts por día, usted califica para obtener GRATIS focos especiales que ayudan a ahorrar energía, dispositivos para conservar agua y en algunos casos, un refrigerador GRATIS. Un auditor profesional de energía de CTI visitara su hogar y realizara pruebas de eficiencia en sus aparatos electrodomésticos y se buscarán maneras de ahorrar energía y reducir el costo del pago de electricidad. Este programa trabaja durante todo el año.

Para más información de cualquiera de los programas mencionados, llame por favor al (978) 459-6161 o visite:

Energy Programs en Community Teamwork, Inc.
45 Kirk Street, Lowell, MA 01852